

لورانس إي ستريكلنج
وكيل الوزارة لشؤون الاتصالات والمعلومات في وزارة التجارة الأمريكية
واشنطن العاصمة 20230

6 يوليو 2015

السيد وكيل الوزارة ستريكلنج:

شكراً لك على رسالتك المتعلقة بنقل الإشراف على IANA. كما تم التنويه في رسالتك التي تمت مناقشتها في اجتماع ICANN رقم 53، فقد تبيت ثلاثة مراحل قبل اكتمال عملية النقل: (1) إتمام مقترح النقل، (2) تقييم الحكومة الأمريكية للمقترح، و(3) تنفيذ بنود العمل المحددة من قبل المجتمعات كمتطلبات مسبقة للنقل.

المرحلة 1: إتمام مقترح النقل

تلقي ICG وقام بتقييم مقترحات من مجتمعات موارد الأرقام ومقاييس البروتوكول في وقت سابق من هذا العام. وتلقينا مؤخراً مقترح أسماء النطاق من CWG في 25 يونيو. تتضمن خطوات الإتمام المتبقية تقييم ICG لمقترح مجتمع الأسماء، وتقييم ICG للمقترح الموحد الذي يتضمن جميع المكونات الثلاثة، والدفاع وتحليل التعليقات العامة، وربما المزيد من العمل في المجتمعات التشغيلية بحسب نتائج التقييم وتحليل التعليقات العامة. الخطوات هي موضحة في الجدول الزمني المرفق. تشير تقديرات ICG إلى أنه من الممكن إتمام جميع هذه الخطوات في الوقت المناسب لكي يسلم ICG المقترح النهائي إلى NTIA عن طريق مجلس إدارة ICANN خلال فترة اجتماع ICANN رقم 54 أو بعده بفترة قصيرة في شهر نوفمبر. أشار مجلس إدارة ICANN إلى أنه سيتم تقديم المقترح إلى NTIA بلا إجراء تعديلات، مع إرفاق أي من ملاحظاته في خطاب مرفق

يعتبر ICG أن الجدول الزمني المرفق هو شديد التفاؤل. ومن الممكن تمديد الموعد إذا كان ثمة حاجة إلى وقت إضافي لاتخاذ المزيد من الإجراءات.

المرحلة 2: تقييم الحكومة الأمريكية

فهنا بناءً على ملاحظاتكم في اجتماع ICANN رقم 53 هو أن الفترة التقديرية لتقييم الحكومة الأمريكية تتراوح بين أربع إلى خمسة أشهر. على افتراض إتمام مقترح النقل ضمن الإطار الزمني لاجتماع ICANN رقم 54، يلمح هذا إلى إتمام تقييم الحكومة الأمريكية بحلول شهر مارس 2016.

المرحلة 3: تنفيذ المتطلبات المسبقة

استطلع ICG رأي المجتمعات التشغيلية ومجلس إدارة ICANN فيما يتعلق بالأطر الزمنية للتنفيذ. الروابط إلى ردودهم هي مبينة في نهاية هذه الرسالة.

أشار مجتمع IETF إلى استعداده لعملية النقل الفوري. من المحتمل أنه مع توفر المزيد من التفاصيل المتعلقة بما بعد نقل IANA (أو PTI)، قد يكون ثمة حاجة إلى المزيد من عمل مجتمع IETF والاتفاق معه.

أشار فريق CRISP وNRO EC إلى أن مجتمع الأرقام سيكون على استعداد لعملية النقل بحلول 30 سبتمبر 2015. قد لا يتم إتمام بعض العناصر المبينة في مقترح مجتمع الأرقام، مثل الأشخاص المعينين في لجنة المراجعة، بحلول ذلك الوقت، ولكنها لا تعتبر متطلبات مسبقة للنقل.

أشار CWG إلى أن العمل اللازم لدمج PTI قد يتطلب ثلاثة إلى أربعة أشهر بحسب التعقيد والحاجة إلى عدة نسخ مختلفة من الوثائق المرتبطة. أبلغ CWG أن الوقت اللازم لتنفيذ جوانب أخرى من مقترح مجتمع الأسماء، بما في ذلك تلك المرتبطة بلوائح ICANN الداخلية، هي غير مؤكدة. ولكن أشار رؤساء CCWG المشتركين إلى توقعاتهم بأنه سيتم تقديم تغييرات اللوائح الداخلية الناتجة عن عمل CCWG (والتي خضع لها عمل CWG) إلى مجلس إدارة ICANN لتبنيها بحلول نوفمبر 2015، وأنه سيتم إتمام تنفيذ جدول العمل 1 بحلول شهر يوليو 2016.

لقد نوه ICG بأن آراء مجلس إدارة ICANN المتعلقة بالأطر الزمنية للتنفيذ تتفق مع المؤشرات من المجتمعات التشغيلية. يعتقد مجلس الإدارة أنه من الممكن تنفيذ مقترحات IETF و RIR خلال فترة عدة أسابيع، بينما سيستغرق تنفيذ PTI عدة أشهر، وأن الوقت اللازم لتنفيذ بنود عمل مساءلة CCWG هو غير مؤكد.

بشكل جماعي، تشير الردود إلى أن أطول خطوة تنفيذ يمكن تقديرها في الوقت الحالي ترتبط بإنشاء PTI، والذي قد يتطلب ثلاثة إلى أربعة أشهر. يمكن أن يتم إجراء العديد من الخطوات التحضيرية للتنفيذ على نطاق جميع المجتمعات الثلاثة بشكل متوازٍ على افتراض توفر موارد كادر ICANN والمجتمع لإتمام هذه الخطوات. من الممكن إتمام هذه الخطوات التحضيرية طوال المراحل الثلاثة قبل اكتمال النقل بشكل كامل. ليس من الممكن تقدير الوقت اللازم للخطوات الأخرى في الوقت الحالي. نظراً لهذه العوامل، إننا نعتقد أن حد أدنى يبلغ ثلاثة إلى أربعة أشهر سيكون متطلباً لإتمام النقل بعد اعتماد المقترح من قبل الحكومة الأمريكية. يشير هذا إلى أن أقرب وقت ممكن لاكمال النقل سيكون الإطار الزمني لشهر يوليو 2016.